



Instytut Uprawy  
Nawożenia i Gleboznawstwa  
Państwowy Instytut Badawczy

ZAKŁAD ŻYWIENIA ROŚLIN I NAWOŻENIA

Polcalc Sp. z o.o.  
ul. Rewolucji 1905 r. 24 m.7A  
90-207 Łódź

Wasze pismo z dnia: 19.09.2013 r.      Nasz znak: NŻN/415/90/13      Data: 03.10.2013 r.

**Świadectwo kwalifikacji produktu**  
**do stosowania w rolnictwie ekologicznym**

wydane dla: **Polcalc Sp. z o.o.**

Na wniosek producenta, zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 2 marca 2010 r. (Dz. U. Nr 54, poz. 326), wapno nawozowe o nazwie POLCALC III GENERACJI zostało zakwalifikowane przez IUNG-PIB w Puławach do stosowania w rolnictwie ekologicznym.

Produkt zostaje umieszczony w wykazie nawozów i środków poprawiających właściwości gleby, zakwalifikowanych do stosowania w rolnictwie ekologicznym pod numerem NE/233/2013.

Świadectwo nie jest gwarancją wartości użytkowej produktu. Za jakość produktu odpowiada **Polcalc Sp. z o.o.**

Świadectwo traci ważność z chwilą zmiany technologii wytwarzania produktu (składu surowcowego lub źródła pochodzenia surowców), mogącej w istotny sposób wpływać na jego właściwości. O zmianach takich producent zobowiązany jest niezwłocznie powiadomić IUNG-PIB w Puławach.

*Dorota Pikula*  
**dr inż. Dorota Pikula**

Kierownik Zakładu  
*24 p. [signature]*  
**dr inż. Tanceta Jędzyszyn**

Otrzymują:

1 Polcalc Sp. z o.o. ul. Rewolucji 1905 r. 24 m.7A , 90-207 Łódź

2.MRiRW, Departament Promocji i Komunikacji, Wydział Rolnictwa Ekologicznego

---

ul. Czartoryskich 8, 24-100 Puławy  
tel.: +48 81 886 34 21 w. 225, fax: 81 886 34 21 w. 233  
www.iung.pulawy.pl, jniezgoda@iung.pulawy.pl  
NIP: 716-000-42-81



**ŽEMDIRBYSTĖS, TRĘŠIMO IR DIRVOTYROS INSTITUTAS  
VALSTYBINIS TYRIMO INSTITUTAS**

**AUGALŲ MITYBOS IR TRĘŠIMO PADALINYS**

**Polcalc Sp. z o.o.  
ul. Rewolucji 1905 r. 24 m. 7A  
90-207 Lodzė**

Jūsų raštas: 2013-09-19

Mūsų žymuo: NŽN/415/90/13

Data: 2013-10-03

**Gaminio, skirto naudoti ekologinėje žemdirbystėje,  
kvalifikacijos pažymėjimas**

išduotas: **Polcalc Sp. z o.o.**

Pagal gamintojo prašymą, sutinkamai su Žemės ūkio ir kaimo plėtros Ministro 2010 m. kovo 2 d. Potvarkiu (Dz. U. Mr 54, poz. 326), tręšimui skirtos kalkės pavadinimu POLCALC Žemdirbystės, tręšimo ir dirvotyros instituto-Valstybinio tyrimo instituto, esančio Pulavuose, buvo pripažintos tinkamomis naudoti ekologinėje žemdirbystėje.

Produktas yra įtraukiamas į trąšų ir dirvos savybes gerinančių priemonių, pripažintų tinkamomis naudoti ekologinėje žemdirbystėje, sąrašą numeriu Nr./233/2013.

Pažymėjimas nėra produkto naudojamosios vertės garantija. Už produkto kokybę atsako **Polcalc Sp. z o.o.**

Pažymėjimas netenka galios atlikus produkto gamybos technologijos (žaliavų sudėties arba žaliavų kilmės šaltinių) pakeitimus, galinčius iš esmės pakeisti jo savybes. Apie tokius pakeitimus gamintojas privalo nedelsdamas pranešti Žemdirbystės, tręšimo ir dirvotyros institutui-Valstybiniam tyrimo institutui, Pulavuose.

*/parašas/*  
dr. Inž. Dorota Pikuła

Įstaigos vadovės  
dr. inž. Tamara Jadczyzsyn  
pavedimu */parašas/*

Gauna:

1. Polcalc Sp. z o.o., Rewolucji g.1905 r. 24 m. 7A 90-207 Lodzė

2. Žemės ūkio ir kaimo plėtros ministerija, reklamos ir komunikacijos departamentas, Ekologinės žemdirbystės skyrius

---

Czartoryskich g. 8, 24-100 Putawy  
Tel.: +48 81 886 34 21 w. 225, faks.: 81 886 34 21 w. 233  
[www.iung.pulawy.pl](http://www.iung.pulawy.pl), [jniczgoda@iung.pulawy.pl](mailto:jniczgoda@iung.pulawy.pl)  
NIP: 716-000-42-81

---

Šio dokumento tekstą vertė: D.Petrošienės individualios įmonės vertėja Jūratė Naidzinavičienė  
S. Daukanto g. 20 LT-92135, Klaipėda, Lietuva. Tel/faksas (8-46) 400043.

